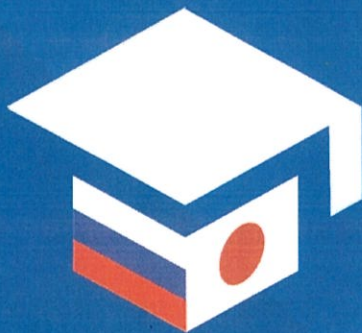




МЕЖДУНАРОДНЫЙ ФОРУМ

«АКТУАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ РОССИЙСКО-ЯПОНСКОГО
СОТРУДНИЧЕСТВА В СФЕРЕ ОБРАЗОВАНИЯ,
НАУКИ И РУССКОГО ЯЗЫКА»

国際フォーラム

教育、科学およびロシア語における日露交流の焦眉の問題

18-19
ОКТАБРЯ
2018

Япония, г. Токио

国際フォーラムの目的：

- 教育、科学とロシア語における露日交流の強化

場所：

- 駐日ロシア連邦大使館（東京都港区麻布台 2-1-1）

主催者：ロシア連邦交流庁 (Rossotrudnichestvo)、rossotr.japan@gmail.com

10 月 18 日

在日ロシア連邦大使館（東京都港区麻布台 2-1-1）

9.00 - 10.00	受付開始、ウェルカムコーヒー
10.00-10.30	国際フォーラムの開会 ロシア大使館、ロシア連邦交流庁、モスクワ市政府、ロシア文科省からの挨拶
10.30-12.00	全体会議 1. ロシア連邦交流庁の報告 Pavel・シュヴエツォフ副長官 2. ロシア文部科学省（調整中） 3. 日本文部科学省 林和彦 高等教育局高等教育企画課国際戦略分析官 4. 東京工業大学 『ロシアと日本の生命工学，医用工学，環境科学，原子核工学分野におけるリーダー研究者・技術者の育成』梶原 将 東京工業大学教授 5. カザーン（ヴォルガ沿連邦管区）連邦大学 『ロシアと日本の大学の協力：経済、科学技術と文化発展のドライバー』

	Dmitrii・タユルスキー、副学長（教育担当） 6. 近畿大学 日露間の学生移動と交換 菱川 邦俊、インターナショナルセンター、准教授 7. 極東連邦大学 『極東連邦大学と日本との科学技術教育交流：露日人道関係の発展キー・ファクタ』 Evgenii プストヴおーイト、極東大学東洋学・地方国際関係学部、日本課、課長 8. 東京大学 『STEPS 2 1』
12:00-12:30	コーヒー・ブレイク
科学実務セミナー	
12.30 – 13.00	モスクワ工学物理学大学（MEPHI）国立原子力研究大学 『高度な工学とレントゲンレーザーの利用してエネルギーの高濃度のある物質の研究における日本との共同プロジェクトの現状と将来性』 Sergei・ピークズ ロシア科学アカデミーの高温度統合研究大学、物質のエクストリーム状態研究所所長
13.00 – 13.30	極東連邦大学 『極東連邦大学の産業と海底ロボット工学における研究について』 Vladimir・フィラレートフ 技術学博士、ロシア科学アカデミーのロボット工学のシステム研究所所長極東連邦大学、自動化と経営学科科長著名な専門家、海外大学の名誉博士、DAAAM International の金メダルの入賞者
13.30 – 14.00	モスクワ物理学技術大学 (MIPT) 『スマートなロボット工学。モバイルロボットの経営システム』 Konstantin・ヤコヴレフ 物理学数学博士候補、モスクワ工学物理学大学（MEPHI）国立原子力研究大学の研究者
14.00 – 14.30	コーヒー・ブレイク

『大学の間の交流』セミナー

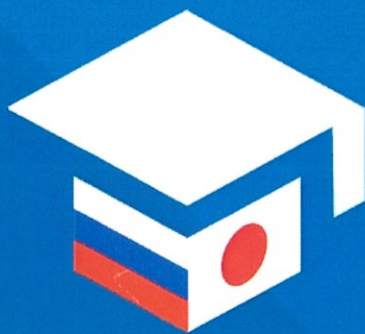
14.30-14.45	KFU-RIKEN "Translational genomics" Unit 『KFU-RIKEN のパーソナル医学の協力の初成果：技術のトランスファーと生物医学における国際的なパートナーシップの効率的なモデル』 Oleg・グセフ、KFU-RIKEN "Translational genomics"、室長
14.45-15.00	ドン国立大学 / 近畿大学 『技師育成におけるネットワーク・パートナーシップ：「物作り」の技師の露日大学教育プロジェクト』 Svetlana・シュウェドワ、国際交流副学長 藤原 尚、近畿大学、理工学部・総合理工学研究科、教授
15.00-15.15	トムスク国立大学 『トムスク国立大学と日本の大学との科学教育交流』『グローバル気候変化と環境問題の研究における日本人研究者の参加』 Evgeniya・ピャトーフスカヤ・エブゲーニヤ、国際交流部、部長

10月19日

在日ロシア連邦大使館の中学校（東京都港区麻布台2-1-1）

9.00-10.00	開場、受付開始、ウェルカムコーヒー
10.00-10.15	開会 挨拶
10.15-11.30	全体会議 ロシア連邦交流庁 ロシア語教授法の支援システム Dmitrii・グゼーリヤ、長官の顧問 モスクワ国立大学、サンクト=ペテルブルク国立大学、プーシキン記念ロシア語大学(調整中)
11.30-12.00	コーヒー・ブレーク

12.00-12.30	ツルゲーネフ作家の生誕 200 周年記念。ロシアと世界の文化におけるツルゲーネフの重要性。 Dmitrii・バック 国立文学博物館長
セミナー「ロシア語の勉強における実務的な手段」	
12.30-13.00	モスクワ国立大学、ロシア語と文化研究所 『現代ロシアにロシア語の教育の実践する伝統と革新』 Svetlana・カームイセワ 文献学博士、助教授、ロシア連邦政府ロシア語委員会員
13.00-13.30	モスクワ国立言語大学 『学問分野として異文化間コミュニケーション：ロシアと日本の実験の議論』 『視聴覚テキストを教育的な解説（例：ロシア-日本-カナダのアニメ『The Old Man and the Sea』） Olga・エヴトウシンコ 文献学博士、モスクワ国立言語大学、ロシア語文学理論学科教授
14:00-14.30	コーヒーブレイク
14:30- 15.00	実践レッスン 『ロシア語を教えるときのオリジナルの短編映画の利用』 Olga・アラールポバ 外国語としてロシア語学科のシニア教師、モスクワ・オープン大学の国際教育センターの教育と方法論の専門家
15:00-15.30	マスタークラス ロシア語のレッスンでモバイルアプリケーションを使用する例で、現在ロシア語を教える方法 Olga・プロットニコバ モスクワ・オープン大学外国語としてロシア語学科の高級教師
15:30-16:00	フォーラムの結果



МЕЖДУНАРОДНЫЙ ФОРУМ

«АКТУАЛЬНЫЕ ВОПРОСЫ РОССИЙСКО-ЯПОНСКОГО
СОТРУДНИЧЕСТВА В СФЕРЕ ОБРАЗОВАНИЯ,
НАУКИ И РУССКОГО ЯЗЫКА»

国際フォーラム

教育、科学およびロシア語における日露交流の焦眉の問題

18
OCTOBER
2018

Japan, Tokyo

БРУТНИК
ИНФОРМАЦИОННЫЙ
ПАРТНЕР

The goal of the International Forum: Strengthening of Russian-Japanese cooperation and interaction in the field of education, science and the Russian language.

Venue: Embassy of the Russian Federation in Japan, Tokyo, Minato-ku, Adzabudai, 2-1-1.

Organizer: Rossotrudnichestvo.

October 18th

The Embassy of the Russian Federation in Japan (Minato-ku, Adzabudai, 2-1-1)

09:00 – 10:00	Registration of participants. Welcoming coffee.
10:00 – 10:30	Opening of the Forum. Opening speech from representatives of the embassy and RCSC in Japan.
Plenary meeting	
10:30 – 12:00	Rossotrudnichestvo “Cooperation in the field of education, science and Russian language” <i>Pavel SHEVTSOV</i> <i>Deputy Head</i> Ministry of Education, Culture, Sports, Science and Technology Japan (MEXT) <i>Kazuhiko HAYASHI</i> <i>Director for International Analysis, Higher Education Bureau</i> Tokyo Institute of Technology “Nurturing leader scientists and engineers for healthcare, medical, nuclear power, and energy industries between Japan and Russia” <i>Susumu KAJIWARA, Professor</i> <i>Vice-President for Strategic Initiatives</i> Kazan (Volga region) Federal University “Interaction between universities in Russia and Japan as a driver of economic, scientific, technological and intercultural development of countries” <i>Dmitrii TAYURSKII, Professor</i> <i>Vice-Rector for Educational Activity,</i> <i>Doctor of Physical and Mathematical Sciences</i> Kindai University “Where have we been? Where are we going? A look at the present Japan-Russian exchange programs and possibilities for the future” <i>Kunitoshi HISHIKAWA, Associate Professor</i> <i>International Center. Project Vice Manager,</i> <i>Human Resource Program for Monodzukuri Engineer in Japan and Russia</i>

	Far Eastern Federal University “Scientific, technical and educational cooperation between FEFU and Japan as a key factor in the development of Russian-Japanese humanitarian relations in the Russian Far East” Evgenii PUSTOVOIT <i>Director of the Institute of Oriental Studies School of Regional and International Studies Head of Japanese Studies Department.</i>
12:00 – 12:30	Coffee break
Research and Practice Seminar	
12:30 – 13:00	National Research Nuclear University "MEPhI" “On the implementation of joint projects and the prospects for further collaboration with Japan in studies of high energy density matter using high-power optical and X-ray lasers” Sergei PIKUZ <i>Head of the Laboratory for Diagnostics of Matter under Extreme Conditions, Joint Institute for High Temperatures of the Russian Academy of Sciences</i>
13:00 – 13:30	Far Eastern Federal University “About FEFU works on industrial and underwater robotics” Vladimir FILARETOV <i>Doctor of Technical Sciences, Professor, the Head of Laboratory of Robotic Systems, IACP, Far Eastern Bureau the Russian Academy of Sciences, the Head of Department «Automation and Control» ISH FEFU, Honorary professor and honorary doctor of several foreign universities.</i>
13:30 – 14:00	Moscow Institute of Physics and Technology “Intelligent Robotics: Multilayered Control Systems for Mobile Robots” Konstantin YAKOVLEV <i>Candidate of Physical and Mathematical Sciences, Senior Researcher of MIPT</i>
14:00 – 14:30	Coffee break
Interuniversity Cooperation Seminar	
14:30 – 14:45	KFU-RIKEN «Translational genomics» Unit “The first results of cooperation KFU-RIKEN in the field of personalized medicine – an effective model of international partnership in biomedicine and technology transfer” Oleg GUSEV <i>The head of the CFU unit in RIKEN «Translational genomics»</i>
14:45 – 15:15	Don State Technical University / Kindai University “Network Partnership in Engineering Education – Japanese-Russian Project Monodzukuri” Svetlana SHVEDOVA <i>Vice-Rector for International Activities Don State Technical University</i> Hisashi FUJIHARA <i>Professor, Faculty of Science and Engineering Department of Applied Chemistry Kindai University</i>
15:15 – 15:30	National Research Tomsk State University “Scientific and educational cooperation of NRTSY with universities of Japan” “The participation of Japanese researchers in the work of the Siberian mega-plant in order to study the global processes of climate change and the state of the environment” Evgeniia PYATOVSKAYA <i>Head of International Relations Department</i>